ਦਫਤਰ ਕਾਰਜਕਾਰੀ ਇੰਜੀਨੀਅਰ, ਪ੍ਰਾਂਤਕ ਮੰਡਲ, ਲੋਕ ਨਿਰਮਾਣ ਵਿਭਾਗ, ਭਵਨ ਤੇ ਮਾਰਗ ਸ਼ਾਖਾ, ਗੁਰਦਾਸਪੁਰ।

ਫੋਨ ਨੰ:01874-247212

ਫੈਕਸ ਨੰ:01874-501360

ਈਮੇਲ:eepdgdspwbpb@gmail.com

ਵੱਲ

ਜ਼ਿਲ੍ਹਾ ਸਿੱਖਿਆ ਅਫਸਰ, ਗੁਰਦਾਸਪਰ।

ਨੰਬਰ<u>1258</u> / ਮਿਤੀ <u>05 05 202</u> |

ਵਿਸ਼ਾ:-

ਬਿਲਡਿੰਗ ਸੇਫਟੀ ਸਰਟੀਫਿਕੇਟ ਆਫ ਸ਼੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਹਰਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਸੀਨੀਅਰ ਸੰਕੈਡਰੀ ਪਬਲਿਕ ਸਕੂਲ, ਮੱਲੀਆਂਵਾਲ ਜਿਲ੍ਹਾ ਗੁਰਦਾਸਪੁਰ (ਸਾਲ 2021–22) ਜਾਰੀ ਕਰਨ ਬਾਰੇ।

ਹਵਾਲਾ:-

ਆਪ ਜੀ ਦਾ ਪੱਤਰ ਨੰ: ਜੀ-3/2021/ 3268 ਮਿਤੀ: 16.04.2021

ਉਪਰੋਕਤ ਵਿਸ਼ੇ ਦੇ ਸਬੰਧ ਵਿੱਚ ਆਪ ਜੀ ਨੂੰ ਸੂਚਿਤ ਕੀਤਾ ਜਾਂਦਾ ਹੈ ਕਿ ਉਪ ਮੰਡਲ ਇੰਜੀਨੀਅਰ, ਪ੍ਰਾਂਤਕ ਉਪ ਮੰਡਲ ਨੰ:2, ਗੁਰਦਾਸਪੁਰ ਵਲੋਂ ਪੱਤਰ ਨੰ: 174 ਮਿਤੀ: 30.04.2021 ਰਾਹੀਂ ਰਿਪੋਰਟ ਕੀਤੀ ਹੈ ਕਿ ਸ਼੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਹਰਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਸੀਨੀਅਰ ਸੰਕੈਡਰੀ ਪਬਲਿਕ ਸਕੂਲ, ਮੱਲੀਆਂਵਾਲ ਜਿਲ੍ਹਾ ਗੁਰਦਾਸਪੁਰ ਦੀ ਇਮਾਰਤ ਦਾ ਨਿਰੀਖਣ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ ਅਤੇ ਇਹ ਇਮਾਰਤ ਸਾਲ 2021–22 ਲਈ (ਮਿੜੀ:01.0 €.2021 ਤੋਂ 31.03.2022 ਤੱਕ) ਆਮ ਇਸਤੇਮਾਲ ਲਈ ਸੁਰੱਖਿਅਤ ਪਾਈ ਗਈ ਹੈ।ਫਾਇਰ ਸੁਰੱਖਿਆ ਸਬੰਧੀ ਸਰਟੀਫਿਕੇਟ ਪੰਜਾਬ ਫਾਇਰ ਸਰਵਿਸਜ਼, ਗੁਰਦਾਸਪੁਰ ਵਲੋਂ ਪੱਤਰ ਨੰ: PB-FN-2020-10-17-020465 ਮਿਤੀ: 17.10.2020 ਰਾਂਹੀ ਇੱਕ ਸਾਲ ਲਈ ਅੱਗ ਬੁਝਾਊ ਯੰਤਰ ਦਾ ਸਰਟੀਫਿਕੇਟ ਜਾਰੀ ਕੀਤਾ ਗਿਆ ਹੈ।

ਕਾਰਜਕਾਰੀ ਇੰਜੀਨੀਅਰ, ਪ੍ਰਾਂਤਕ ਮੰਡਲ ਲੋ:ਨਿ:ਵਿ:ਭਤੇਮ ਸ਼ਾਖਾ, ਗੁਰਦਾਸਪੁਰ।

ਪਿੱਠ ਅੰਕਣ ਨੰ: 1259 / ਮਿਤੀ <u>ਫੁ</u>ੱਤ੍ਰਿਤ੍ਰੀ

ਉਪਰੋਕਤ ਦਾ ਉਤਾਰਾ ਪ੍ਰਿੰਸੀਪਲ, ਸ਼੍ਰੀ ਗੁਰੂ ਹਰਕ੍ਰਿਸ਼ਨ ਸੀਨੀਅਰ ਸੰਕੈਡਰੀ ਪਬਲਿਕ ਸਕੂਲ, ਮੱਲੀਆਂਵਾਲ ਜਿਲ੍ਹਾ ਗੁਰਦਾਸਪੁਰ ਨੂੰ ਸੂਚਨਾਂ ਹਿੱਤ ਭੇਜਿਆ ਜਾਂਦਾ ਹੈ।

ਨੱਥੀ/ਸਰਟੀਫਿਕੇਟ।

ਕਾਰਜਕਾਰੀ ਇੰਜੀਨੀਅਰ, ਪ੍ਰਾਂਤਕ ਮੰਡਲ ਲੋ.ਡਿ:ਵਿ:ਭਤੇਮ ਸ਼ਾਖਾ, ਗੁਰਦਾਸਪੁਰ।

## This is True Translation from Punjabi to English Script

Office of The Executive Engineer, Province Board, Public Work Department Building and Area Branch, Gurdaspur

Phone No: 01874-247212

Fax No:- 01874-501360

E-Mail-eepdgdspwbpb@gmail.com

From,

District Education Officer Gurdaspur.

No:- 1258

Date: - 05-05-2021

Subject:-

Regarding Issue of Building Safety Certificate of Sri Guru Harkrishan Sen. Sec Public School Mallianwal, District Gurdaspur (Year 2021-22)

Reference To - With reference to your Letter, Vide Letter No: G-3/2021/3268 Dated 16-04-2021

With reference to above Mentioned subject ,It is to inform as per the report issued by Sub Divisional Engineer , Province Board, Sub Division No 2 Gurdaspur Vide Letter No 174 Date 30.04.2021 that Building of Sri Guru Harkrishan Sen. Sec Public School Mallianwal , District Gurdaspur is Checked and Analyzed and this Building is found Safe for Normal Use for the year 2021-22 ( from 01-05-2021 to 31-03-2022 ) and Concerning to fire Protection , Fire Protection Certificate is Issued by Punjab Fire Services Gurdaspur Vide Letter No :- PB-FN-2020-10-17-020465 Dated 17.10.2020 for 1 Year , Fire Extinguisher Equipment Certificate is Issued .

Appended
NOTARY
By Govt. of Princel
for BATALA
Distr. Gurdosper
L No:- 1259

Sd/- in English
Executive Engineer
Province Board Public Work
Department Division
Gurdaspur

Date: - 05/05/21

Copy of the above is Sent to the Principal of Sri Guru Harkrishan Sen. Sec Public School Mallianwal, District Gurdaspur as an information

Attached/Certificate

Certified that translation of document produced before me from Puniable into English.

Sd/- in English
Executive Engineer
Province Board Public Work
Department Division
Gurdaspur